



CONSEIL D'ÉTAT
section de législation

RAAD VAN STATE
afdeling Wetgeving

avis 70.923/2
du 23 février 2022

advies 70.923/2
van 23 februari 2022

sur

over

un projet d'arrêté royal
'modifiant l'arrêté royal du
19 juillet 2001 relatif à
l'installation des organes
stratégiques des services
publics fédéraux et relatif aux
membres du personnel des
services publics fédéraux
désignés pour faire partie du
cabinet d'un membre d'un
Gouvernement ou d'un
Collège d'une Communauté
ou d'une Région'

een ontwerp van koninklijk
besluit 'tot wijziging van het
koninklijk besluit van
19 juli 2001 betreffende de
invulling van de
beleidsorganen van de federale
overheidsdiensten en
betreffende de personeelsleden
van de federale
overheidsdiensten aangewezen
om deel uit te maken van een
kabinet van een lid van een
Regering of van een College
van een Gemeenschap
of een Gewest'

Le 31 janvier 2022, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par le Premier Ministre à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal 'modifiant l'arrêté royal du 19 juillet 2001 relatif à l'installation des organes stratégiques des services publics fédéraux et relatif aux membres du personnel des services publics fédéraux désignés pour faire partie du cabinet d'un membre d'un Gouvernement ou d'un Collège d'une Communauté ou d'une Région'.

Le projet a été examiné par la deuxième chambre le 23 février 2022. La chambre était composée de Pierre VANDERNOOT, président de chambre, Patrick RONVAUX et Christine HOREVOETS, conseillers d'État, Christian BEHRENDT et Marianne DONY, assesseurs, et Béatrice DRAPIER, greffier.

Le rapport a été présenté par Véronique SCHMITZ, premier auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Pierre VANDERNOOT.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 23 février 2022.

*

Op 31 januari 2022 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Eerste Minister verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit 'tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 juli 2001 betreffende de invulling van de beleidsorganen van de federale overheidsdiensten en betreffende de personeelsleden van de federale overheidsdiensten aangewezen om deel uit te maken van een kabinet van een lid van een Regering of van een College van een Gemeenschap of een Gewest'.

Het ontwerp is door de tweede kamer onderzocht op 23 februari 2022. De kamer was samengesteld uit Pierre VANDERNOOT, kamervoorzitter, Patrick RONVAUX en Christine HOREVOETS, staatsraden, Christian BEHRENDT en Marianne DONY, assessoren, en Béatrice DRAPIER, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Véronique SCHMITZ, eerste auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Pierre VANDERNOOT.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 23 februari 2022.

*

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois 'sur le Conseil d'État', coordonnées le 12 janvier 1973, la section de législation limite son examen au fondement juridique du projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, le projet appelle les observations suivantes.

1. À l'alinéa 4 du préambule, il y a lieu de viser l'accord de « la Secrétaire d'État au Budget » et non de « la Ministre du Budget », donné le 7 décembre 2021.

Dans la version néerlandaise, il convient en outre de remplacer les mots « gegeven op 7 december 2021 » par les mots « d.d. 7 december 2021 » ¹.

2. L'alinéa 6 du préambule doit être rédigé comme suit :

« Vu l'avis 70.923/2 du Conseil d'État donné le 23 février 2022, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973 ; » ².

*

¹ *Principes de technique législative - Guide de rédaction des textes législatifs et réglementaires*, www.raadvst-consetat.be, onglet « Technique législative », formule F 3-4-7.

² *Ibidem*, recommandation n° 36.1 adaptée et formule F 3-5-2 adaptée.

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten ‘op de Raad van State’, gecoördineerd op 12 januari 1973, beperkt de afdeling Wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het ontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat die drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

1. In het vierde lid van de aanhef moet verwezen worden naar de akkoordbevinding van de Staatssecretaris voor (en niet “de Minister van”) Begroting van 7 december 2021.

In de Nederlandse tekst schrijve men bovendien “d.d. 7 december 2021” in plaats van “gegeven op 7 december 2021”.¹

2. Het zesde lid van de aanhef moet als volgt geredigeerd worden:

“Gelet op advies 70.923/2 van de Raad van State, gegeven op 23 februari 2022, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;”.²

LE GREFFIER – DE GRIFFIER

LE PRÉSIDENT – DE VOORZITTER

Béatrice DRAPIER

Pierre VANDERNOOT

¹ *Beginselen van de wetgevingstechniek - Handleiding voor het opstellen van wetgevende en reglementaire teksten*, www.raadvst-consetat.be, tab “Wetgevingstechniek”, formule F 3-4-7.

² *Ibidem*, aangepaste aanbeveling 36.1 en aangepaste formule F 3-5-2.